

# MAXIMUM<sup>MC</sup>

## 7 1/4 po (18,5 cm)

### Scie circulaire avec frein électrique



N° de modèle 054-8382-4

#### **IMPORTANT :**

Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser cet article et conservez-le aux fins de consultation ultérieure.

**GUIDE  
D'UTILISATION**



### TABLE DES MATIÈRES

Fiche technique	4
Consignes de sécurité	5
Schéma des pièces clés	12
Avis important	14
Consignes d'assemblage	18
Consignes d'utilisation	21
Entretien	25
Dépannage	26
Liste des pièces	27
Garantie	30

**REMARQUE :** Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou pour toute question, veuillez communiquer avec notre service d'assistance téléphonique sans frais au 1 888 670-6682.



#### CONSERVEZ CES CONSIGNES

- Le présent guide d'utilisation contient un mode d'emploi et des consignes de sécurité importants. Lisez et respectez toutes les consignes lorsque vous utilisez ce produit.

**FICHE TECHNIQUE**

Intensité d'alimentation nominale	15A
Tension nominale	120V CA, 60 Hz
Vitesse à vide	5 500 tr/min
Diamètre de la lame	7 ¼ po (18,5 cm)
Mandrin de la lame	5/8 po (16 mm)
Profondeur de la coupe à 90°	2 3/8 po (6 cm)
Profondeur de la coupe à 45°	1 13/16 po (4,6 cm)
Angle de biseau	Réglable de 0 à 56°
Poids	11 lb 3 oz (5,08 kg)

### RÈGLES DE SÉCURITÉ

#### FAMILIARISEZ-VOUS AVEC VOTRE OUTIL

Pour faire fonctionner cet outil, lisez attentivement ce guide d'utilisation ainsi que l'ensemble des étiquettes présentes sur la scie circulaire avant de la mettre en marche. Conservez ce guide à des fins de consultation ultérieure.

#### IMPORTANT

Cet appareil ne doit être réparé que par un technicien agréé. Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 888 670-6682.

#### VEUILLEZ ATTENTIVEMENT LIRE TOUTES LES CONSIGNES

#### CONSERVEZ CES CONSIGNES

#### AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ GÉNÉRALE RELATIFS AUX OUTILS ÉLECTRIQUES



##### AVERTISSEMENT!

Veillez lire l'ensemble des messages d'avertissement et des consignes de sécurité. Le non-respect de tout message ou consigne ci-après peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures graves.

#### CONSERVEZ TOUS LES AVERTISSEMENTS ET CONSIGNES POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Le terme « outil électrique » employé dans les messages d'avertissement correspond à un outil raccordé au secteur (muni d'un cordon d'alimentation) ou à un outil électrique alimenté par une batterie (sans fil).

#### MAINTIEN DE LA SÉCURITÉ DANS L'AIRES DE TRAVAIL

- **Gardez l'espace de travail de travail propre et bien éclairé.** Les endroits encombrés ou sombres sont propices aux accidents.
- **N'utilisez pas d'outils électriques dans les environnements explosifs, par exemple en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables.** Les outils électriques produisent des étincelles qui pourraient enflammer ces matières.
- **Tenez les enfants et les spectateurs à l'écart lors de l'utilisation d'un outil électrique.** Les distractions peuvent entraîner la perte de son contrôle.

#### SÉCURITÉ RELATIVE À L'ÉLECTRICITÉ

- **Les fiches d'outil électrique doivent correspondre à la prise électrique.** Ne modifiez la fiche d'aucune façon. Ne branchez jamais un outil électrique muni d'une fiche de terre sur une prise d'appoint. L'emploi d'une fiche non modifiée et de la prise correspondant exactement à la fiche réduit le risque de choc électrique.

- **Évitez tout contact avec les surfaces mises à la terre telles que les tuyaux, les radiateurs, les cuisinières et les réfrigérateurs.** Les risques de choc électrique sont accrus lorsque votre corps est en contact avec une surface mise à la terre.
- **N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** Toute infiltration d'eau dans l'outil augmente les risques de choc électrique.
- **N'utilisez pas le cordon de façon abusive.** N'utilisez jamais le cordon pour transporter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Gardez le cordon à l'écart de la chaleur, des bords tranchants et des pièces en mouvement. Un cordon endommagé ou emmêlé augmente le risque de choc électrique.
- **Lors de l'utilisation d'un outil électrique à l'extérieur, utilisez une rallonge conçue pour une utilisation à l'extérieur.** L'utilisation d'une rallonge conçue pour une utilisation à l'extérieur réduit le risque de choc électrique.
- **Si vous devez utiliser l'outil électrique dans un endroit humide, employez une source de courant munie d'un disjoncteur de fuite de terre.** L'utilisation d'un disjoncteur de fuite de terre réduit le risque de choc électrique.

## SÉCURITÉ PERSONNELLE

- **Restez vigilant, faites attention à ce que vous faites et faites preuve de bon sens.** N'utilisez pas d'outil électrique lorsque vous êtes fatigué, malade, ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments. Un moment d'inattention lors de l'opération d'un outil électrique peut entraîner des blessures graves.
- **Utilisez un équipement de protection individuel.** Portez des lunettes de protection. Le port d'un équipement protecteur tel qu'un masque antipoussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de sécurité et des protecteurs auditifs selon les conditions peut réduire les blessures.
- **Évitez les démarrages accidentels.** Veillez à ce que l'interrupteur à détente soit en position d'arrêt avant de brancher l'appareil à la source d'alimentation ou au bloc-batterie, de le ramasser ou de le transporter. Porter des outils en ayant le doigt sur l'interrupteur à détente et brancher des outils dont l'interrupteur à détente est en position de marche sont des conduites propices aux accidents.
- **Retirez toute clé de réglage avant de mettre l'outil électrique en marche.** Une clé laissée sur une pièce rotative de l'outil peut causer des blessures.
- **Ne travaillez pas en extension.** Gardez toujours une bonne assise et un bon équilibre. Une bonne tenue et un bon équilibre permettent de mieux contrôler l'outil en cas de situations imprévues.
- **Portez des vêtements appropriés. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux.** Gardez les cheveux, les vêtements et les gants à l'écart des pièces mobiles. Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.
- **Si un appareil est prévu pour le branchement d'un capteur de poussières, veillez à ce qu'un tel dispositif soit bien branché et utilisé.** L'utilisation d'appareils de collecte de poussière peut réduire les risques liés à la poussière.

### CONSIGNES D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE

- **Ne forcez pas l'outil électrique.** Utilisez le bon outil pour le travail à effectuer. Vous obtiendrez ainsi de meilleurs résultats et travaillerez de façon plus sécuritaire en employant la vitesse nominale de l'outil.
- **N'utilisez pas l'outil si l'interrupteur à détente ne permet pas de le mettre en marche ou de l'arrêter.** Tout outil qui ne peut pas être contrôlé par son interrupteur à détente est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez le bloc-batterie ou la fiche de la source de courant avant de procéder à tout réglage ou changement d'accessoires, ou encore au rangement de l'outil électrique.** De telles mesures de sécurité préventives réduisent les risques de mise en marche accidentelle de l'outil.
- **Rangez les outils électriques hors de la portée des enfants. Ne laissez aucune personne qui n'est pas au fait de la bonne façon d'utiliser l'outil électrique ou de ces consignes utiliser l'outil électrique.** Dans les mains de personnes n'ayant pas reçu des consignes adéquates, les outils sont dangereux.
- **Entretenez les outils électriques.** Vérifiez qu'aucune pièce mobile n'est mal alignée ou bloquée, qu'aucune pièce n'est brisée et assurez-vous qu'aucun autre problème ne risque d'affecter le bon fonctionnement de l'outil. Si l'outil est endommagé, veillez à le faire réparer avant de l'utiliser. De nombreux accidents sont causés par un entretien inadéquat des outils électriques.
- **Gardez les outils de coupe tranchants et propres.** Des outils de coupe bien entretenus munis de bords tranchants réduisent le risque de blocage et sont plus faciles à contrôler;
- **Utilisez l'outil électrique, les accessoires, les mèches et autres dispositifs conformément à ces consignes, en prenant en compte les conditions de travail et les tâches à effectuer.** L'utilisation d'un outil électrique pour des applications pour lesquelles il n'est pas conçu peut être dangereuse.

### SERVICE

- **Les réparations doivent être confiées à un technicien qualifié, utilisant exclusivement des pièces identiques à celles d'origine.** La sécurité de l'outil sera ainsi maintenue.

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR TOUTES LES SCIÉS

- **Ne passez pas les mains au-dessous de la pièce à couper.** Le protège-lame n'offre aucune protection au-dessous de la pièce à couper.
- **Réglez la profondeur de coupe en fonction de l'épaisseur de la pièce à couper.** Vous devriez pouvoir distinguer moins d'une dent entière sous la pièce à couper.
- **Ne tenez jamais une pièce en train d'être coupée à la main ou posée sur la jambe.** Immobilisez la pièce à couper sur une surface stable. Il est essentiel de soutenir adéquatement la pièce à couper pour éviter les risques de blessure, de blocage de la lame et de perte de contrôle.

- Tenez l'outil uniquement par sa surface de saisie isolée lorsque vous effectuez une opération où l'accessoire de coupe pourrait entrer en contact avec un câblage dissimulé ou avec son propre cordon. En cas de contact avec un fil sous tension, cela peut mettre l'outil électrique sous tension et donner un choc électrique à l'utilisateur.
- Lorsque vous effectuez des coupes longitudinales, utilisez toujours un guide de refente ou un guide de coupe. Ceci améliore la précision de la coupe et réduit le risque de blocage de la lame.
- Utilisez toujours des lames dont l'alésage central est de dimension et de forme adéquates (lame diamantée ou lame ronde). Une lame incompatible avec la quincaillerie de montage de la scie tournerait en faux rond, causant la perte du contrôle.
- N'utilisez jamais de rondelles ou de boulons de lame endommagés ou incorrects. Les rondelles et le boulon de lame fournis sont conçus spécialement pour assurer une efficacité et une sécurité maximum.



#### **DANGER!**

Gardez les mains à l'écart de la zone de coupe et de la lame. Gardez votre autre main sur la poignée auxiliaire ou le boîtier du moteur. Lorsque les mains sont utilisées pour tenir la scie, elles ne risquent pas d'être coupées par la lame.

### **CONSIGNES DE SÉCURITÉ SUPPLÉMENTAIRES POUR TOUTES LES SCIES**

#### **CAUSES DES EFFETS DE REBOND ET AUTRES AVERTISSEMENTS**

- Le rebond est une réaction soudaine, causée par une lame coincée, bloquée ou mal alignée et projetant la scie hors de la pièce coupée vers le haut, en direction de l'utilisateur.
- Lorsque la lame est pincée ou bloquée par la fermeture du trait de coupe, elle se bloque et la force du moteur projette la scie en direction de l'utilisateur.
- Si la lame dévie dans le trait de coupe, les dents de l'arrière de la lame risquent de mordre la surface de la planche, causant la projection de la lame hors du bois, en direction de l'utilisateur.
- Une mauvaise utilisation de la scie peut entraîner un rebond et/ou des méthodes de travail incorrectes et il peut être évité en prenant les précautions suivantes.
- Tenez fermement la scie avec les deux mains et positionnez les bras de manière à pouvoir résister aux rebonds. Tenez-vous d'un côté de la lame, et non dans la trajectoire de celle-ci. Le rebond peut causer un recul brutal de la scie, mais s'il prend les précautions nécessaires, l'utilisateur peut contrôler la force du rebond.
- Si la lame se bloque ou si la coupe est interrompue pour une raison quelconque, relâchez l'interrupteur à détente et tenez la scie, sans la bouger, jusqu'à ce que la lame ait complètement cessé de tourner. Pour éviter un rebond, n'essayez jamais de retirer la scie de la pièce ou de la tirer en arrière pendant que la lame est en rotation. Déterminez et éliminez la cause du blocage de la lame.










- **Avant de remettre la scie en marche en cours de coupe, centrez la lame dans le trait de scie et assurez-vous que les dents ne mordent pas dans le bois.** Si la lame est bloquée, elle peut causer un rebond et s'éjecter hors de la pièce à couper lorsque la scie est remise en marche.
- **Soutenez les planches longues afin d'éviter les risques de pincement de la lame et de rebond.** Les planches de grande taille ont tendance de fléchir sous leur propre poids. Des supports doivent être placés sous la planche, de chaque côté, près du trait de coupe et du bord de la planche.
- **N'utilisez pas de lames émoussées ou endommagées.** Une lame émoussée ou inadéquatement réglée produit un trait de scie étroit, causant le pincement de la lame et le rebond.
- **Les leviers de réglage de profondeur et d'angle de coupe doivent être fermement serrés et sécurisés avant de commencer la coupe.** Si la lame se dérègle en cours de coupe, elle peut se bloquer et causer un rebond.
- **Soyez particulièrement prudent lors du sciage dans des murs existants ou dans d'autres endroits obscurs.** La lame peut heurter des objets ou matériaux causant un rebond.

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ RELATIVES AU PROTÈGE-LAME INFÉRIEUR DES SCIES

- **Assurez-vous que le protège-lame est en position fermée avant chaque utilisation.** Si le protège-lame inférieur ne se déplace pas librement et ne se ferme pas instantanément, n'utilisez pas la scie. N'immobilisez jamais et n'attachez jamais le protège-lame inférieur dans la position ouverte. Si la scie chute accidentellement, le protège-lame peut se déformer. Relevez le protège-lame inférieur muni de la poignée rétractable pour vous assurer qu'il se déplace librement et ne touche pas la lame ou toute autre pièce, de tous les angles et de toutes les profondeurs de coupe.
- **Vérifiez le fonctionnement du ressort du protège-lame inférieur.** Tout problème de fonctionnement du protège-lame et du ressort doit être corrigé avant d'utiliser la scie. Des pièces endommagées, des résidus gommeux et les accumulations de débris peuvent ralentir le fonctionnement du protège-lame inférieur.
- **Le protège-lame peut être rentré manuellement uniquement lorsqu'il s'agit de coupes spéciales comme les coupes en plongée et les coupes composées.** Relevez le protège-lame inférieur en rentrant la poignée, puis relâchez le protège-lame inférieur aussitôt que la lame pénètre la matière. Pour tous les autres types de coupe, le protège-lame inférieur devrait fonctionner par lui-même.
- **Assurez-vous toujours que le protège-lame couvre la lame avant de poser la scie sur le sol ou l'établi.** Une lame non protégée tournant en roue libre causerait un mouvement en arrière de la scie, qui couperait tout ce qui se trouve sur son passage. Tenez compte du temps nécessaire à l'arrêt complet de la lame une fois que l'interrupteur à détente est relâché.

**AUTRES CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR TOUTES LES SCIES**

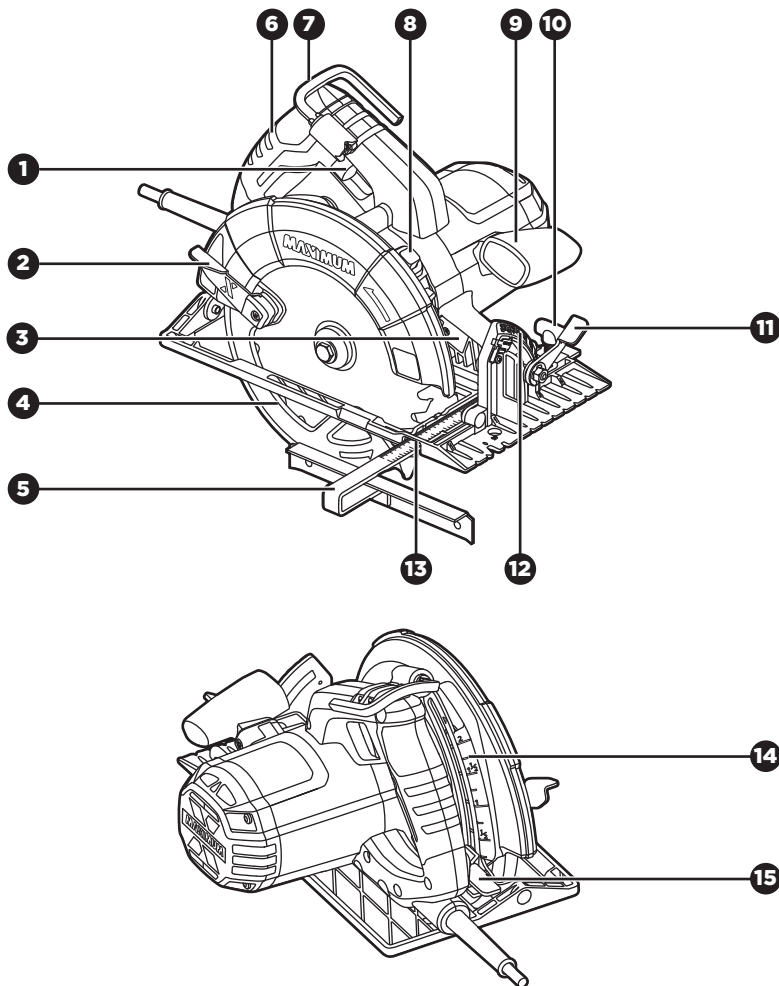
- **Gardez les mains à l'écart de la zone de coupe et de la lame.** Gardez votre autre main sur la poignée auxiliaire ou le boîtier du moteur. Lorsque les mains sont utilisées pour tenir la scie, elles ne risquent pas d'être coupées par la lame.
- **N'utilisez pas de meules abrasives avec une scie circulaire.**
- **L'étiquette située sur l'outil peut comprendre des symboles.** Les symboles et leur définition sont les suivants :
 

V .....	Volt
A .....	Ampère
Hz .....	Hertz
W .....	Watt
min .....	Minute
 .....	Courant alternatif
 .....	Courant continu
$n_0$ .....	Vitesse à vide
 .....	Construction de classe II
.../min .....	Tour ou cycle par minute
 .....	Borne de mise à la terre
BPM .....	Coups par minute
 .....	<b>AVERTISSEMENT</b> – Afin de réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire le guide d'utilisation.
 .....	<b>AVERTISSEMENT</b> – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection des yeux.
 .....	<b>AVERTISSEMENT</b> – Pour réduire le risque de blessure, portez toujours une protection de l'ouïe.
- **Familiarisez-vous avec votre outil électrique.** Lisez le guide d'utilisation attentivement. Apprenez les fonctions de l'appareil et sachez quelles sont ses limitations, de même que les dangers potentiels associés à l'outil. Vous réduirez ainsi les risques de choc électrique ou d'incendie.
- **Portez toujours des lunettes de sécurité ou une protection des yeux lorsque vous utilisez cette scie.** Les lunettes ordinaires sont dotées de verres résistants aux impacts seulement; elles ne sont PAS des lunettes de sécurité.
- **Protégez vos poumons.** Portez un protecteur facial ou un masque antipoussière si la tâche produit des poussières.
- **Protégez votre audition.** Portez une protection de l'ouïe appropriée lors de l'utilisation. Dans certaines conditions et pendant certaines durées d'utilisation, le bruit de cet outil pourrait contribuer à une perte auditive.

- **Toutes les personnes présentes doivent porter un équipement de protection identique à celui porté par la personne qui utilise cet outil.**
- **Examinez toujours l'outil pour toute pièce endommagée.** Avant d'utiliser l'outil, il faut soigneusement vérifier toute protection ou autre pièce endommagée afin de déterminer si elle fonctionnera adéquatement et comme prévue. Vérifiez si des pièces mobiles sont désalignées, grippées ou endommagées, ou sont dans tout autre état qui nuirait au bon fonctionnement de l'outil. Toute protection ou pièce endommagée doit être réparée ou remplacée adéquatement par un technicien de service qualifié.
- **Examinez le bois d'œuvre et retirez tous les clous présents avant de procéder au sciage.**

**CONTENU DE LA BOÎTE**

Scie circulaire, clé pour lame, lame, guide de coupe et guide d'utilisation.

**SCHÉMA DES PIÈCES CLÉS****AVERTISSEMENT!**

- Enlevez la scie circulaire de la boîte et examinez-la attentivement. Ne jetez pas la boîte ni tout autre matériel d'emballage tant que toutes les pièces n'ont pas été examinées.

N°	PIÈCE
1	Interrupteur à détente
2	Levier du protège-lame inférieur
3	Lampe de travail à DEL
4	Protège-lame inférieur
5	Guide de coupe
6	Poignée principale
7	Crochet
8	Bouton de verrouillage de l'axe

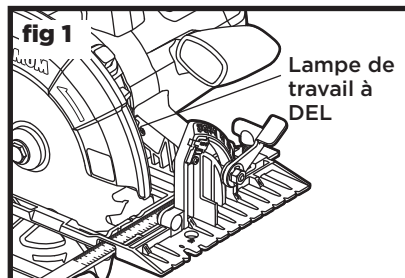
N°	PIÈCE
9	Poignée auxiliaire
10	Bouton de blocage du guide de coupe
11	Bouton de blocage et de réglage du biseau
12	Graduation de l'échelle de biseau
13	Fentes de montage du guide de coupe
14	Graduation de l'échelle de profondeur
15	Levier du réglage de la profondeur de coupe

**AVIS IMPORTANT**

Avant d'utiliser cet outil, veuillez à vous familiariser avec l'ensemble de ses caractéristiques de fonctionnement et consignes en matière de sécurité. Pour un meilleur rendement et une sécurité optimale, veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser l'outil.

**LAMPE DE TRAVAIL À DEL (fig 1)**

La lampe de travail à DEL, située à côté du bouton de verrouillage de l'axe, s'illuminera lorsque la scie circulaire est branchée à une source d'alimentation. Elle éclaire aussi la surface de la pièce lorsque vous travaillez dans des conditions de faible luminosité.

**CROCHET**

Votre outil est muni d'un crochet pratique vous permettant de l'accrocher. Pour l'utiliser, soulevez le crochet jusqu'à ce qu'il se verrouille en position ouverte. Lorsque vous ne vous en servez pas, baissez-le jusqu'à ce qu'il se verrouille en position fermée.

**FREIN ÉLECTRIQUE**

La scie est munie d'un frein électrique vous permettant de rapidement interrompre la rotation de la lame. Le frein électrique est activé lorsque vous relâchez l'interrupteur à détente.

**AVERTISSEMENT!**

- La scie circulaire ne doit en aucun cas être branchée à une source d'alimentation lors de l'assemblage de pièces, de réglages, de l'installation ou du retrait de la lame, de son nettoyage et lorsque l'on ne l'utilise pas. Le débranchement de la scie circulaire prévient une mise en marche accidentelle qui pourrait causer des blessures graves.

**DANGER!**

- Lorsque vous sciez la pièce à travailler, le protège-lame inférieur ne couvre pas la lame en dessous de la pièce à travailler. Puisque la lame est exposée en dessous de la pièce à travailler, tenez vos mains et vos doigts à l'écart de la zone de coupe. Vous risquez de subir de sérieuses blessures si une partie de votre corps entre en contact avec une lame en mouvement.

**ATTENTION!**

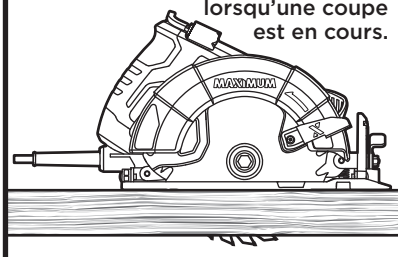
- N'utilisez jamais la scie lorsque le protège-lame ne fonctionne pas adéquatement. Vérifiez le fonctionnement du protège-lame avant chaque utilisation. Si vous échappez votre scie, examinez le protège-lame inférieur et le butoir à toutes les profondeurs pour tout dommage avant de l'utiliser.

## SYSTÈME DE PROTÈGE-LAME (fig 2)

Le protège-lame inférieur fixé à votre scie circulaire est là pour votre protection et votre sécurité. Il ne doit jamais être modifié pour une raison quelconque. S'il est endommagé ou fonctionne lentement, faites réparer ou remplacer le protège-lame avant d'utiliser la scie. Laissez toujours le protège-lame dans sa position de fonctionnement correcte avant d'utiliser la scie.

**fig 2**

Le protège-lame inférieur est dans la position haute lorsqu'une coupe est en cours.



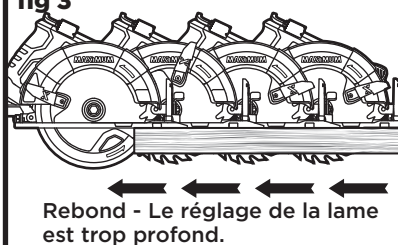
## LAMES DE SCIE

Toutes les lames de scie doivent être propres, affûtées et bien montées pour assurer le fonctionnement efficace de la scie. L'utilisation d'une lame émoussée placera une charge lourde sur votre scie et augmentera le risque de rebond. Gardez des lames affûtées supplémentaires à portée de main. La résine et la gomme durcies sur votre lame ralentiront votre scie. Éliminez-les avec un produit pour résine et gommages, de l'eau chaude ou du kérosène. N'utilisez pas d'essence.

## EFFET DE REBOND

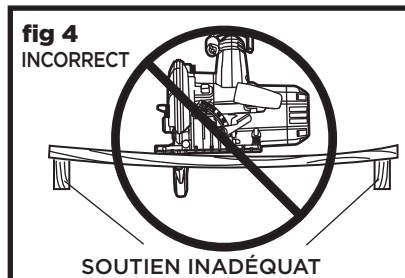
Un rebond se produit lorsque la lame se bloque rapidement et la scie est redirigée vers vous. Le blocage de la lame est provoqué par toute action qui coince la lame dans le bois (fig 3).

**fig 3**



**POUR ÉVITER LES REBONDS, ÉLIMINEZ LES PRATIQUES DANGEREUSES TELLES QUE :**

- Mal régler la profondeur de la lame.
- Scier les nœuds ou les clous se trouvant dans la pièce à travailler.
- Tordre la lame lors d'une coupe.
- Effectuer une coupe avec une lame émoussée, encrassée ou mal réglée.
- Soutien inadéquat de la pièce à travailler (fig 4).
- Forcer une coupe.
- Couper du bois gauchi ou humide.
- Utiliser l'outil de façon incorrecte ou abusive.
- Tenter d'effectuer une coupe lorsque la lame n'a pas atteint son plein régime.

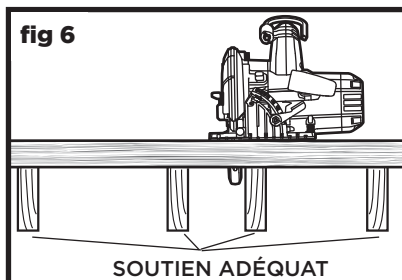
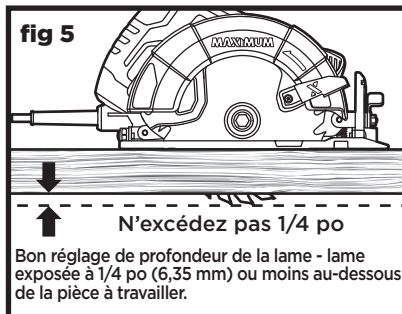
**AVERTISSEMENT!**

- Si la lame entre en contact avec la pièce à travailler avant qu'elle atteigne son plein régime, la scie peut rebondir dans votre direction et vous blesser gravement.



## POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE REBOND, SUIVEZ CES CONSIGNES :

1. Réglez la lame à la bonne profondeur. La profondeur de la lame ne doit jamais excéder 1/4 po sous la pièce à travailler (fig 5).
2. Examinez la pièce à travailler pour tout nœud ou clou avant d'effectuer une coupe. Ne sciez jamais un nœud ou un clou.
3. Effectuez des coupes droites. Utilisez toujours un guide de refente lorsque vous effectuez une coupe longitudinale. Ceci empêchera la torsion de la lame.
4. Utilisez toujours des lames propres, affûtées et bien montées. Ne coupez jamais avec des lames émoussées.
5. Soutenez la pièce adéquatement avant d'effectuer une coupe (fig 6).
6. Exercez une pression constante et uniforme lorsque vous effectuez une coupe. Ne forcez jamais une coupe.
7. Ne coupez pas de bois gauchi ou humide.
8. Tenez la scie fermement avec vos deux mains et soyez bien campé afin de résister les forces de l'outil en cas de rebond.



## GRADUATIONS INTÉGRÉES POUR LES COUPES LONGITUDINALES ET COUPES TRANSVERSALES

Le long de la base du devant de la scie, vous retrouverez des graduations pour mesurer des coupes faites à répétition. Elles commencent 5 po à gauche de 0° et se terminent 1 po à droite de 0°. Les graduations sont espacées de 1/2 po.



### AVERTISSEMENT!

- Pour éviter les rebonds, relâchez l'interrupteur à détente immédiatement lorsque la lame se coince ou la scie se bloque. Le rebond peut causer la perte de contrôle de la scie. Toute perte de contrôle peut entraîner de graves blessures.

## CONSIGNES D'ASSEMBLAGE

### RÉGLAGE DE LA PROFONDEUR DE COUPE

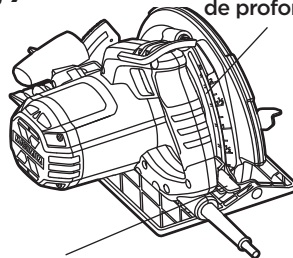
Réglez toujours la lame à la bonne profondeur. Peu importe la coupe, la profondeur de la lame ne doit jamais excéder 1/4 po sous la pièce à travailler. Une profondeur de lame excessive augmentera les risques de rebond et entraînera une coupe plus grossière. Pour une coupe efficace, faites en sorte qu'une seule dent de lame se trouve sous la pièce à travailler.

#### POUR RÉGLER LA PROFONDEUR DE LA LAME (fig 7)

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. Déverrouillez le levier du réglage de la profondeur de coupe en le soulevant.
3. Déterminez la profondeur de coupe souhaitée.
4. Placez la base de la scie à plat sur le bord de la pièce à travailler puis relevez ou baissez la scie jusqu'à ce que le marquage sur l'équerre soit aligné avec la profondeur souhaitée sur l'échelle.
5. Verrouillez le levier du réglage de la profondeur de coupe.

fig 7

Graduation de l'échelle de profondeur



Réglage du levier du réglage de la profondeur de coupe

### RÉGLAGE DU BISEAU

Une coupe peut être réglée à l'angle souhaité entre 0° et 56°.

Puisque l'épaisseur de la lame varie et les différents angles exigent différents réglages, faites en toujours l'essai sur un morceau de ferraille le long d'une ligne de coupe. Vous pouvez ensuite apporter des ajustements à la ligne de coupe tracée sur la pièce.

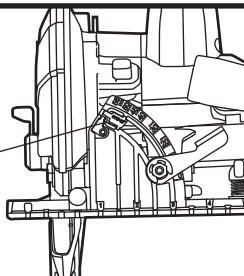
#### RÉGLAGE DU BISEAU (fig 8)

La scie est équipée d'un mécanisme de butée réglée à 45° permettant de rapidement régler le biseau à 45°. Pour régler le biseau à un angle de 45 à 56°, levez la butée.

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. Déverrouillez le bouton de blocage et de réglage du biseau en le tournant dans le sens antihoraire.

fig 8

Butée à 45°



3. Inclinez la base jusqu'à ce que le marquage du biseau atteigne le réglage souhaité sur l'échelle.
4. Verrouillez le bouton de blocage et de réglage du biseau en le tournant dans le sens horaire.

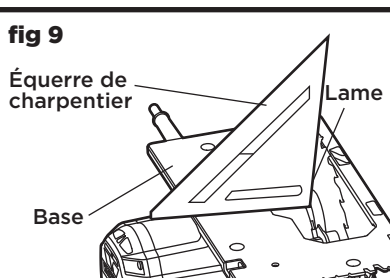
### BUTÉE À 0°

La scie est munie d'une butée à 0° qui a été réglée avant son expédition pour faire en sorte que la lame est en position verticale par rapport à la base et à un angle de 0°.

### POUR VÉRIFIER LA BUTÉE À 0° (fig 9)

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. À l'aide d'une équerre de charpentier (vendue séparément), vérifiez l'équerrage de la lame par rapport à la base de la scie.

fig 9



### POUR RÉGLER LA BUTÉE À 0° (fig 10)

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. Déverrouillez le bouton de blocage et de réglage du biseau.
3. À l'aide d'une clé hexagonale (de 5 mm, vendue séparément), tournez la vis de réglage de butée à 0° jusqu'à ce que la base est perpendiculaire à la lame de la scie.

fig 10

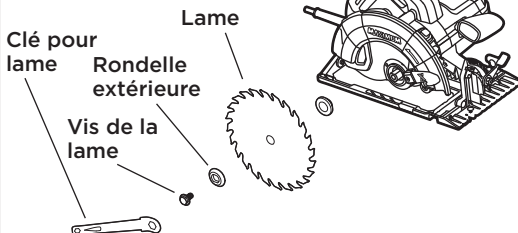


### AVERTISSEMENT!

- Tenter d'effectuer une coupe en biseau sans avoir verrouillé le bouton de blocage et de réglage du biseau peut entraîner de graves blessures.

**REEMPLACER LA LAME (fig 11)**

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. Appuyez et enfoncez le bouton de verrouillage de l'axe, puis, à l'aide de la clé pour lame, bougez la vis de la lame d'un côté et de l'autre jusqu'à ce que le bouton de verrouillage de l'axe semble encore plus enfoncé. Ceci verrouille la lame en place pour que la vis de la lame puisse être retirée.
3. Lorsque le bouton de verrouillage de l'axe est enfoncé, dévissez la vis de la lame en la tournant dans le sens antihoraire.
4. Retirez la vis de la lame, la rondelle extérieure de la lame et la lame.
5. La rondelle restante est le mamelon de raccordement intérieur qui se trouve sur l'axe de l'arbre. Il ne doit pas être retiré.
6. Versez une goutte d'huile à machine sur le mamelon de raccordement intérieur et la rondelle extérieure de la lame sur la zone qui entrera en contact avec la lame.
7. Placez une lame de scie à l'intérieur de protège-lame inférieur puis glissez-la sur l'axe de l'arbre en l'appuyant contre le mamelon de raccordement intérieur.
8. Replacez la rondelle extérieure de la lame.
9. Appuyez et enfoncez le bouton de verrouillage de l'axe, pendant que vous remplacez la vis de la lame, puis serrez la vis à la main en la tournant dans le sens horaire. Servez-vous de la clé pour lame pour bien resserrer la vis de la lame.

**fig 11**

**AVIS :** Les dents de la scie doivent être orientées vers le haut sur le devant de la scie.

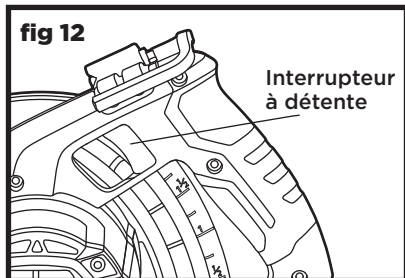
**AVERTISSEMENT!**

- Assurez-vous de porter des gants de protection lorsque vous manipulez la scie. La lame peut blesser les mains non protégées.

### CONSIGNES D'UTILISATION

#### MISE EN MARCHÉ ET EN ARRÊT DE LA SCIE (fig 12)

1. branchez le cordon d'alimentation de votre scie circulaire à une prise de courant standard.
2. Pour mettre la scie en marche, appuyez sur l'interrupteur à détente.
3. Pour mettre la scie en arrêt, relâchez l'interrupteur à détente.



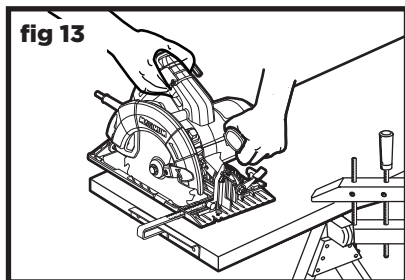
#### FONCTIONNEMENT DE LA SCIE

Il est important de maîtriser la bonne méthode d'utilisation de la scie.

Consultez les figures et les consignes dans cette section pour connaître les bonnes et mauvaises façons de manipuler la scie.

#### POUR ASSURER LA MEILLEURE COUPE POSSIBLE :

1. Tenez la scie fermement avec vos deux mains (fig 13).
2. Évitez de placer votre main sur la pièce à travailler lorsque vous effectuez une coupe.
3. Soutenez la pièce à travailler de sorte que vous soyez debout d'un côté de la coupe (trait de scie).
4. Soutenez la pièce à travailler près de la coupe.
5. Immobilisez la pièce à travailler pour l'empêcher de bouger pendant la coupe.
6. Placez toujours le poids de la scie sur le côté de la pièce à travailler qui est soutenue; pas sur le côté qui se détachera lorsque la coupe est terminée.
7. Posez la pièce à travailler en orientant sa face vers le bas.
8. Tracez une ligne sur la ligne de coupe souhaitée avant d'effectuer la coupe.
9. Reposez le bord avant de la base sur la pièce à travailler, sans que la lame n'y touche, puis appuyez sur l'interrupteur à détente pour mettre la scie en marche.



**AVIS :** la surface de la pièce à travailler est le côté qui est destiné à la présentation.

10. Laissez la lame atteindre son plein régime, puis guidez la scie dans la pièce à travailler.
11. Après avoir effectué votre coupe, relâchez l'interrupteur à détente puis laissez la lame s'arrêter complètement dans la coupe. Ne retirez pas la scie de la pièce pendant que la lame est en mouvement. Cela endommagera votre coupe en biseau et pourrait entraîner un rebond.
12. Soulevez la scie de la pièce à travailler.

### MONTAGE ET UTILISATION DU GUIDE DE COUPE (fig 13)

Utilisez toujours un guide de coupe lorsque vous effectuez des coupes longitudinales plus longues ou plus larges avec votre scie. Vous pouvez soit utiliser une règle à tracer ou un guide de coupe.

1. Débranchez la scie circulaire de la source d'alimentation.
2. Positionnez le guide de sorte que le bras avec le côté gradué est orienté vers le haut. Glissez le bras du guide de coupe dans les fentes de montage situées sur le devant de la base de la scie.
3. Réglez le guide de coupe à la largeur de coupe souhaitée.
4. Serrez le bouton de blocage du guide de coupe.
5. Lorsque vous utilisez un guide de coupe, posez la face du guide de coupe fermement sur le bord de la pièce à travailler. Ceci vous permettra d'effectuer une vraie coupe sans bloquer la lame. Le bord de la pièce à travailler doit être droit pour que la coupe soit droite. Soyez prudent pour éviter de bloquer la lame dans la coupe.

**AVIS :** Le guide de coupe peut être utilisé du côté droit ou du côté gauche de la lame (fig 13).



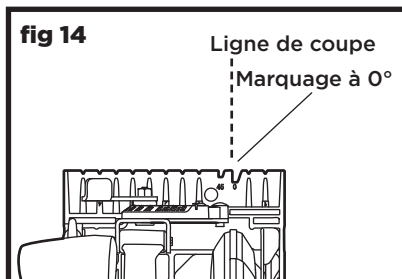
### AVERTISSEMENT!

- Immobilisez et soutenez toujours la pièce à travailler de façon adéquate. Maintenez toujours le contrôle de la scie. Si la pièce n'est pas immobilisée ou soutenue adéquatement, vous risquez de perdre le contrôle de la scie et de subir de graves blessures.

### EFFECTUER DES COUPES LONGITUDINALES ET DES COUPES TRANSVERSALES (fig 14)

Consultez les consignes générales dans la section POUR ASSURER LA MEILLEURE COUPE POSSIBLE.

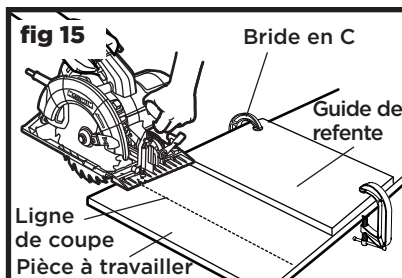
Lorsque vous effectuez une coupe longitudinale ou transversale, alignez la ligne de coupe et le centre de l'encoche à côté du marquage à 0°. Puisque l'épaisseur de la lame varie, faites-en toujours l'essai sur un morceau de ferraille le long d'une ligne de coupe. Vous pouvez ensuite apporter des ajustements à la ligne de coupe tracée afin de réaliser une coupe exacte.



### EFFECTUER UNE COUPE LONGITUDINALE (fig 15)

La lame combinée fournie avec votre scie est destinée à la fois aux coupes longitudinales et transversales. Une coupe longitudinale signifie couper une pièce sur sa longueur dans le sens du grain.

Lorsque vous effectuez la coupe longitudinale d'une tôle, utilisez un guide de refente (vendu séparément).

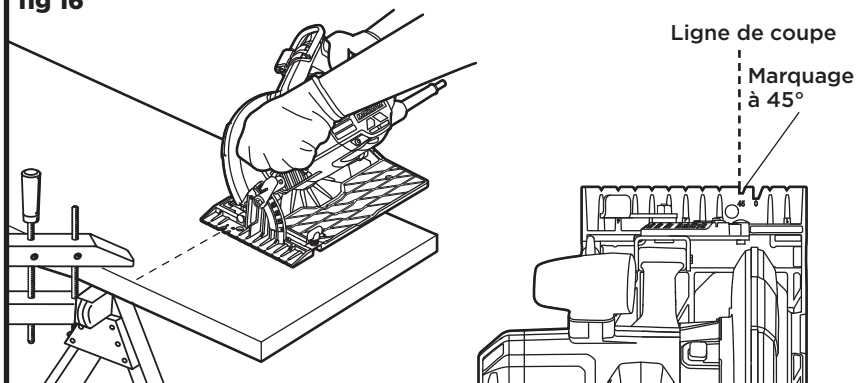


1. Fixez la pièce à travailler.
2. Fixez un guide de refente à la pièce à travailler à l'aide des brides en C (vendues séparément).
3. Suivez les consignes.
4. Guidez soigneusement la scie le long du guide de refente pour réaliser une coupe longitudinale droite.

**EFFECTUER UNE COUPE EN BISEAU (fig 16)**

Consultez les consignes générales dans la section POUR ASSURER LA MEILLEURE COUPE POSSIBLE.

1. Immobilisez la pièce à travailler à l'aide de pinces.
2. Tracez une ligne de coupe sur la pièce à travailler.
3. Débranchez la scie.
4. Réglez et verrouillez la scie à l'angle de biseau souhaité.
5. Branchez le cordon d'alimentation de votre scie circulaire à une prise de courant standard.
6. Lorsque vous effectuez une coupe en biseau, tenez la scie fermement avec vos deux mains.
7. Reposez le bord avant de la base sur la pièce à travailler. Appuyez sur l'interrupteur à détente pour mettre la scie en marche. Laissez la scie atteindre son plein régime avant que la lame ne morde la pièce à travailler.
8. Déplacez la lame de sorte qu'elle pénètre la pièce et suivez doucement la ligne de coupe.
9. Une fois que la coupe est réalisée, relâchez l'interrupteur à détente puis laissez la lame s'arrêter complètement. Une fois que la lame a cessé de tourner, retirez la scie de la pièce à travailler.

**fig 16**



## ENTRETIEN

### AVANT CHAQUE UTILISATION

1. Examinez la scie circulaire, l'interrupteur à détente, le cordon et les accessoires pour repérer la présence éventuelle de dommages.
2. Vérifiez si des pièces sont endommagées, manquantes ou usées.
3. Vérifiez qu'il n'y a pas de vis desserrées, de pièces mobiles mal alignées et bloquées ou toute autre condition qui pourraient influencer le fonctionnement.
4. Si des vibrations ou bruits anormaux sont présents, éteignez immédiatement l'outil et faites corriger le problème avant d'utiliser l'outil à nouveau.

Débranchez l'outil avant de le nettoyer ou d'effectuer son entretien. L'utilisation d'air comprimé peut être la méthode de nettoyage la plus efficace. Portez toujours des lunettes de sécurité lorsque vous nettoyez l'outil avec de l'air comprimé.



### AVERTISSEMENT!

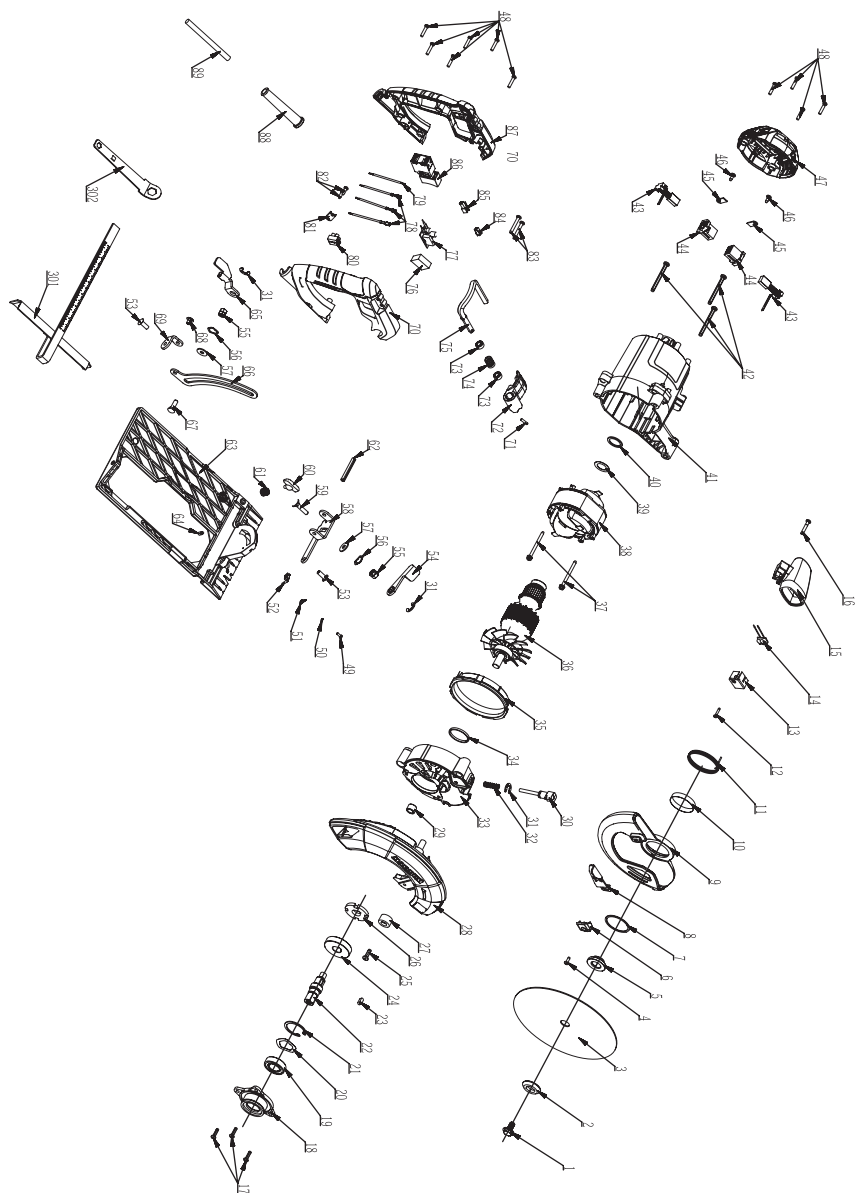
- Ne laissez aucun liquide pour frein, essence, huile dégrissante ni aucun autre produit à base de pétrole entrer en contact avec des pièces de plastique. Ces substances contiennent des produits chimiques qui peuvent endommager, fragiliser ou détruire le plastique.
- Pour entretenir l'article, n'utilisez que des pièces de rechange identiques. L'utilisation de toute autre pièce peut poser un danger ou endommager l'article.
- N'utilisez que les accessoires recommandés pour cette scie circulaire par le fabricant. Un accessoire qui convient à un appareil peut présenter un risque s'il est employé avec un autre appareil.
- Entretenez les outils avec soin. Gardez les outils bien affûtés et propres. Des outils bien entretenus munis de bords tranchants réduisent le risque de blocage et facilitent leur contrôle.
- Pour garantir la sécurité et la fiabilité, toutes les réparations doivent être effectuées par un technicien de service qualifié.

## DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE DU PROBLÈME	MESURE CORRECTIVE SUGGÉRÉE
Le moteur ne démarre pas.	L'outil n'est pas branché à une source d'alimentation.	Branchez l'outil à une source d'alimentation.
La lame ne suit pas une ligne droite.	1. Les dents sont émoussées. Lorsque la lame entre en contact avec un objet dur, comme un clou, les dents seront émoussées d'un côté. La lame a tendance à couper sur le côté avec les dents les plus affûtées.	1. Remplacez-la par une nouvelle lame affûtée.
	2. Le guide de refente ou le guide de coupe n'est pas utilisé.	2. Utilisez un guide de refente ou un guide de coupe.
La lame se bloque ou crée de la fumée à cause de la friction.	1. La lame est émoussée.	1. Remplacez-la par une nouvelle lame affûtée.
	2. La lame est montée à l'envers.	2. Installez la lame à l'endroit.
	3. La lame est déformée.	3. Remplacez-la par une nouvelle lame.
	4. La pièce à travailler n'est pas soutenue adéquatement.	4. Serrez la pièce en place de façon adéquate.
	5. La mauvaise lame est utilisée.	5. Utilisez la bonne lame.

Si le problème persiste après avoir effectué les vérifications décrites ci-dessus, communiquez avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 888 670-6682.

## VUE ÉCLATÉE



## LISTE DES PIÈCES

## LISTE DES PIÈCES

N°	N° de pièce	Description	N°	N° de pièce	Description
1	5620398000	Boulon pour flasque	27	3121051000	Bouchon
2	3550222000	Pince	28	3421586000	Protège-lame supérieur
3	3810397000	Lame	29	5700041000	Roulement imprégné d'huile
4	5620164000	Vis	30	3402701000	Assemblage du verrouillage de l'axe
5	3550225000	Flasque intérieur	31	5660010000	Bague en E
6	3128155000	Pince	32	3660072000	Ressort
7	5660030000	Circlips pour l'arbre	33	3421261000	Carter d'engrenage
8	3705917000	Levier	34	3121057000	Bague en caoutchouc
9	3421720000	Protège-lame inférieur	35	3126277000	Défecteur du ventilateur
10	3700586000	Bague	36	2823918000	Jeu de rotor
11	3660170000	Ressort de torsion	37	5610226000	Vis taraudeuse
12	5610013000	Vis taraudeuse	38	2740383000	Stator
13	3126069000	Bouchon transparent	39	3700255000	Rondelle
14	4891124000	Plaquette de circuits imprimés	40	3121054000	Ressort
15	3321208000	Poignée avant	41	3127546000	Boîtier du moteur
16	5620480000	Vis	42	5620161000	Vis à six pans creux
17	5610094000	Vis autotaraudeuse formant le filet	43	4960021000	Assemblage du balai de carbone
18	3420311000	Couvercle du carter d'engrenages	44	2800006000	Assemblage du porte-balai
19	5700019000	Roulement à billes	45	3700539000	Panneau en époxy
20	3700281000	Rondelle ondulée	46	5610029000	Vis taraudeuse
21	5660023000	Circlips pour trou	47	3128143000	Couvercle arrière
22	3551045000	Arbre de l'engrenage	48	5610248000	Vis taraudeuse
23	5680160000	Clé régulière	49	5620032000	Vis
24	3551043000	Engrenage	50	5650003000	Rondelle à ressort
25	5620160000	Vis à six pans creux	51	3703604000	Pince
26	3550240000	Anneau de blocage	52	3122926000	Bloc d'arrêt à 45°

N°	N° de pièce	Description	N°	N° de pièce	Description
53	5680012000	Rivet	73	3520354000	Douille isolante
54	3700242000	Levier	74	3660349000	Ressort
55	5620043000	Écrou	75	3704940000	Crochet en U
56	3700257000	Rondelle ondulée	76	3700540000	Éponge
57	5650017000	Rondelle plate	77	4890462000	Plaquette de circuits imprimés
58	3705054000	Plaque de support	78	2820790000	Assemblage de fil intérieur
59	5620147000	Vis	79	4860319000	Assemblage de fil intérieur
60	3400011000	Boulon à oreilles	80	4930004000	Connecteur
61	3660036000	Ressort	81	3700367000	Fixation de cordon
62	5670263000	Goupille à ressort	82	5610093000	Vis taraudeuse
63	3421709000	Plaque d'appui	83	5620169000	Vis taraudeuse
64	5620017000	Vis à six pans creux	84	4930013000	Embase
65	3700308000	Levier	85	4930012000	Borne
66	3704591000	Équerre de profondeur	86	4870530000	Interrupteur à détente
67	5620150000	Vis	87	3321425000	Poignée de gauche
68	5680009000	Rivet	88	3121050000	Protège-cordon
69	3704593000	Plaque de support	89	4810002000	Cordon d'alimentation et fiche
70	3321445000	Poignée de droite	301	3700663000	Guide de refente
71	5670003000	Goupille à ressort	302	3700865000	Clé de serrage
72	3128104000	Dispositif de montage			

Si le problème persiste après avoir effectué les vérifications décrites ci-dessus, communiquez avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 888 670-6682.

## 5 ANS DE GARANTIE LIMITÉE

Le présent article de marque MAXIMUM est visé par une garantie d'une durée de 5 ans à compter de sa date d'achat au détail initial couvrant exclusivement les vices de fabrication et de matériaux, et il est soumis aux dispositions suivantes pour ce qui est des composants suivants :

- a) Composant A : L'étui de transport est visé par une garantie d'une durée de 1 an à compter de la date d'achat au détail initial en cas de vice de fabrication ou de matériaux.
- b) Composant B : Les accessoires, y compris les forets et les lames de scie, ne sont visés par aucune garantie.

Sous réserve des conditions et des restrictions décrites ci-dessous, le présent article, s'il nous est retourné accompagné d'une preuve d'achat à l'intérieur de la période de garantie prévue et s'il est couvert par la présente garantie, sera réparé ou remplacé (par un article du même modèle, ou encore par un article de valeur égale ou dont les caractéristiques sont comparables), à l'entière appréciation du centre de réparation autorisé de Maximum Canada (le « Fournisseur de services »). Nous assumerons les frais liés à la réparation ou au remplacement ainsi que le coût de la main-d'œuvre connexe.

### Ces garanties sont soumises aux conditions et aux restrictions suivantes\* :

- a) il est nécessaire de présenter une facture qui atteste l'achat ainsi que la date d'achat;
- b) le Fournisseur de services doit établir l'existence des vices de fabrication et de matériaux et les évaluer;
- c) la présente garantie ne couvre aucun article ni aucune pièce dont l'usure, le bris ou le non-fonctionnement est causé par une utilisation abusive, une mauvaise utilisation, des dommages accidentels, de la négligence ou encore une mauvaise installation, une utilisation inadéquate ou un manque d'entretien (conformément à ce qui est mentionné dans le guide d'utilisation ou le mode d'emploi pertinent);
- d) la présente garantie ne couvre pas l'usure normale, pas plus que les pièces détachées ou les accessoires (y compris les forets et les lames de scie) qui pourraient être fournis avec l'article et qui, de par leur nature, ont une durée de vie limitée et dont on s'attend à ce qu'ils deviennent inutiles ou inutilisables après une période d'utilisation raisonnable;
- e) la présente garantie ne couvre pas l'entretien de routine ni les articles consommables, notamment le carburant, les lubrifiants, les sacs d'aspirateur, les lames, les courroies, le papier abrasif, les forets, les liquides, les joints toriques en caoutchouc, les mises au point ou les ajustements;



- f) la présente garantie exclut les composants suivants, qui pourraient accompagner votre article :
- (1) l'étui de transport, qui n'est couvert que pendant une période de 1 an à compter de la date d'achat au détail initial contre les vices de fabrication et de matériaux.
  - (2) les accessoires, y compris les forets et les lames de scie, qui ne sont couverts par aucune garantie.
- g) la présente garantie ne s'applique pas si un tiers (c'est-à-dire des personnes non autorisées par le fabricant) a causé des dommages en effectuant ou en tentant d'effectuer des réparations, et ces réparations ou ces tentatives de réparation non autorisées invalideront intégralement la présente garantie;
- h) la présente garantie ne couvre que les pièces d'origine, sauf si le détaillant ou le fabricant, ou encore des personnes autorisées par le détaillant ou le fabricant, ont réparé ou remplacé les pièces;
- i) la présente garantie ne couvre pas les articles qui ont été vendus à l'acheteur initial en tant qu'articles reconditionnés ou remis à neuf (sauf indication écrite à l'effet contraire);
- j) la présente garantie ne couvre pas les articles ni les pièces qui contiennent des pièces d'un autre fabricant, et elle ne s'applique pas si des personnes non autorisées ont réparé ou modifié, ou encore ont tenté de réparer ou de modifier, les articles ou les pièces;
- k) la présente garantie ne couvre pas la détérioration normale du revêtement extérieur, notamment les égratignures, les bosses, les éclats de peinture ou encore l'oxydation ou la décoloration causée par la chaleur, par des substances abrasives ou par des produits nettoyants chimiques;
- l) la présente garantie ne couvre pas les composants vendus par d'autres fabricants et identifiés comme tels, lesquels seront couverts par la garantie du fabricant en cause, s'il y a lieu;
- m) les articles remplacés par le détaillant dans le cadre de l'exécution des obligations découlant de la garantie sont soumis aux conditions de garantie initiales ainsi qu'aux délais connexes écoulés depuis la date d'achat initial; si l'article est acheté au Québec, la durée de la garantie sera prolongée sur une période correspondant au délai pendant lequel le détaillant québécois a gardé l'article en sa possession dans le but d'exécuter les obligations découlant de la garantie; et les articles remplacés ne seront pas considérés comme des nouveaux articles pour les besoins de la garantie;

- n) les seules obligations du détaillant et du fabricant ainsi que les seuls recours de l'acheteur dans le cadre de la présente garantie se résument à ce qui est mentionné dans les présentes. Les garanties énoncées dans les présentes sont incessibles et sont exclusivement accordées à l'acheteur. DE PLUS, LES GARANTIES ÉNONCÉES DANS LES PRÉSENTES REMPLACENT TOUTES LES AUTRES GARANTIES OU LES AUTRES CONDITIONS, QU'ELLES SOIENT EXPRESSES, TACITES OU PRÉVUES PAR LA LOI (Y COMPRIS LES PROTECTIONS PRÉVUES EN VERTU DES LOIS INTITULÉES THE SALE OF GOODS ACT ET THE INTERNATIONAL SALE OF GOODS ACT), QUI DÉCOULENT NOTAMMENT DES HABITUDES COMMERCIALES ÉTABLIES OU DE L'USAGE DU COMMERCE, Y COMPRIS, SOUS RÉSERVE DES LOIS APPLICABLES, LES GARANTIES OU LES CONDITIONS TACITES RELATIVES À LA QUALITÉ MARCHANDE, À LA COMMERCIALITÉ ET À LA PERTINENCE OU AU CARACTÈRE ADÉQUAT POUR UNE UTILISATION PRÉCISE, ET TOUTES CES AUTRES GARANTIES SONT EXPRESSÉMENT REJETÉES PAR LE DÉTAILLANT ET PAR LE FABRICANT.

### Restrictions supplémentaires

La présente garantie s'applique exclusivement à l'acheteur initial et est incessible.

La présente garantie sera applicable pendant cinq ans à compter de la date d'achat au détail initial qui est indiquée sur la facture.

Ni le détaillant, ni Maximum Canada, ni le fabricant ne seront responsables des autres frais, pertes ou dommages, y compris les dommages indirects, accessoires, punitifs ou consécutifs, qui pourraient découler de la vente ou de l'utilisation de l'article ou de l'incapacité à l'utiliser.

Le détaillant, Maximum Canada et le fabricant ne seront en aucun cas tenus responsables envers l'acheteur en ce qui a trait à une réclamation relative

a) à des dommages indirects, spéciaux, punitifs, accessoires, exemplaires ou consécutifs, b) à une indemnité pour la perte de bénéfices, de revenus escomptés, d'épargne ou de clientèle, ou toute autre perte de nature économique pour l'acheteur, c) à des dommages punitifs, exemplaires ou aggravés, qu'elle qu'en soit la cause, d) à une participation ou à une compensation relative à une réclamation présentée contre l'acheteur, e) aux dommages liés aux articles d'un tiers ou aux services fournis par un tiers ou aux matériaux de l'acheteur, ou f) aux dommages liés à l'interruption, aux retards, aux erreurs ou aux omissions; dans chaque cas en vertu de tout principe en droit ou en equity, découlant de la présente garantie ou relativement à celle-ci, même si l'éventualité de ces événements a fait l'objet d'un avis. Malgré les dispositions qui figurent dans les présentes et les droits conférés à l'acheteur en vertu des lois et de l'equity ou autrement, aux termes de la présente garantie, la responsabilité du détaillant ou du fabricant, qu'elle découle d'un contrat, d'un délit civil, du fait de l'article ou de toute autre cause, ne pourra en aucun cas être globalement supérieure au montant payé au détaillant par l'acheteur pour l'article visé par la présente garantie.



**\*Avis au consommateur**

La présente garantie vous accorde des droits spécifiques, mais vous pourriez disposer d'autres droits, qui peuvent différer d'une province à l'autre. Les dispositions qui figurent dans la présente garantie ne visent pas à limiter, à modifier, à réduire ou à exclure quelque garantie prévue dans les lois provinciales ou fédérales applicables.

En plus de la garantie limitée de 5 ans, cet article de marque MAXIMUM est couvert par notre garantie suivante :

**Garantie de réparation d'une durée de 1 an**

À tout moment au cours de la première année suivant l'achat du présent article, Maximum Canada exécutera l'entretien de l'article et remplacera les pièces essentielles qui sont anormalement usées par suite d'une utilisation normale de l'article.

Les éléments suivants sont exclus de la garantie de réparation de 1 an :

- a) les pièces ou les éléments manquants ou endommagés en raison d'une utilisation abusive ou d'une mauvaise utilisation;
- b) une usure des pièces ou des accessoires non essentiels qui ne touchent pas la fonction principale de l'article.

**Garantie de satisfaction d'une durée de 90 jours**

Si vous n'êtes pas entièrement satisfait du fonctionnement de votre article de marque MAXIMUM pour quelque motif que ce soit, vous pouvez le retourner, accompagné d'une preuve d'achat, dans les 90 jours suivant la date d'achat afin de procéder à un échange ou d'obtenir un remboursement intégral.

Fabriqué en Chine

Importé par

MAXIMUM Canada Toronto, Canada M4S 2B8